中和(朱)通靈丹

此丹不論男婦老少四時寒暑無不藥到病除其效力上通腦氣下通大腸外通腠理內通心竅治病如神靈驗無比不寒不燥性質和平孕婦小孩均可服食茲將醫治各症列下

偏正頭痛　風濕骨痛
風火牙痛　耳痛頸痛
腰脊酸痛　背膊痺痛
週身疼痛　四肢軟痛
心胃氣痛　諸般肚痛
小腸疝痛　婦女經痛
感冒發熱　時症發熱
傷風發熱　感暑發熱
頭暈身熱　瘡瘍發熱
春瘟發熱　秋燥發熱
小兒發熱　痧疹發熱
出牙發熱　出麻發熱
傷風鼻塞　傷風咳嗽
食積飽滯　大便閉結
喉痛舌腫　口苦口臭
心悶心燥　神昏眼倦
週身不遂　小兒急驚
腸胃濕滯　腸胃熱積

每尊五仙　每打五毛

五分鐘見效
奇異藥水之功力
凡瘡科初起用棉花濕奇異藥水敷之即將瘡頭打消如風濕疼痛肌肉痲痺搽奇異藥水五分鐘即止痛心胃氣痛即服即愈功效神奇不可思議

大罐每罐七毛　中罐四毛　小罐二罐二毛五

朱中和靈應濟衆水
乃救急扶危之聖藥
主治霍亂吐瀉肚痛絞腸縮筋七十貳種急痧中風中痰肝胃氣痛四時感冒水土不服頭痛身熱週身困倦暈船嘔浪諸般重症皆能藥到病除

每罐五仙　每打五毛
外埠寄費貴客自理

ENG CHOW CO.
104 E. PENDER ST.
VANCOUVER, B. C.

總代理
云高
華埠
五洲藥房啓

廣東各屬新聞

●是都市呢？抑或農村？

佛山　(一)

▲本地全無物產但能雲集萬商
▲晚近數載經營結果徒呼負負
▲男女生均勤力因係中產子弟

提起佛山　聰明的讀者總會搶着說他曉得那裏有盲公餅　鹵水猪脚　柱侯食品　百年舊酒以致壹年一度的秋色等　誠然　佛山是讀者耳熟能詳的地方　在廣州住上五年的人　誰個不曾到過佛山呢　不過　一種事物　一個地方　爲其聽慣了　看慣了　才不會惹起注意　因爲不注意它　就始終不會了解它　我們且把佛山來說吧　讀者恕我提出一個不敬的問話　你以爲佛山是——

▲都市呢　農村呢　我知道讀者們念過地理教科書　明白佛山是中國四大鎭之一　我也知道讀者們生意興旺年中走遍了　省　佛　陳　龍　但你以爲是中國四大鎭之壹　廣東四大埠之壹就一定是都市了嗎　佛山從古到今都不曾有過機器生產的工廠　沒有五層以上的高樓　沒有企業　沒有金融資本……他如大酒巴　大酒店　大賭場舞場以致世界大都市所特有的銷費場所　那更不消說一切都沒有了　根據經濟學家所擬定的都市條件　在這裏都不會具備的　故此我們不能硬派佛山是個都市　但是難道佛山是個農村　却又不然　鎭裏沒有禾田　沒有桑基　沒有魚塘（有亦不多）甚至連菜地都少見　鎭裏人簡直不曉得種田是什麼壹回事的　那麼　佛山究竟是個什麼呢　不問猶可　問了却教我越糊塗　我以爲佛山一向祇是個手工業的市鎭　它有的是商業資本　（未完）

新昌市之浮海陽台

台城訊　新昌市爲廣東台山縣之大商埠　水陸交通　商賈雲集　以故酒樓旅店　秦樓楚館　五光十色　應有盡有　壹般淫娃蕩婦　藉此而賣淫者實繁有徒　而四邑尋花公子　走馬王孫　更視此爲世外桃源　每屆黃昏之候　鈿光鬢影　我我卿卿　嬈媚風光不啻一繁榮之都市也

現該埠當局　爲維持風化計　不時檢查旅舍　而壹般淫娃蕩子　以走頭無路　乃妙想天開　浮海陽台　亦應時而生　冀免邏者之捉將官裏去　然所謂浮海陽台者何　事緣新昌市之某輪船　壹日夜可以來往廣州壹次　那般花花公子　約其情侶　租一房間　追船開行　大興其翻雲覆雨之工作　抵廣州後　又可上岸拍拖　游罷歸來　葫蘆又依樣畫　樂也融融　以此觀之　豈不勝於大陸陽台萬萬耶　是故浮海陽台之聲浪　今已遍傳遐邇矣云

請願免征營稅罰欵

東莞函　石龍商店抗繳營業稅風潮近經完滿解決　各行紛紛赴局申報已有六百餘家　惟對於延期滯納罰金仍堅懇撤銷　以輕担負　八月廿日石龍鎭商會　召集各行代表會議　決定派代表四人來省　請求財廳　准將石龍鎭內各行商店延報滯納營業稅罰金　壹律豁免等情　奉區廳長批　呈悉　查該處商民　延報罰金滯納加收共數若干　仰候令行稅處　查覆再核飭遵　此批

加拿大滿地可
中華醫院第五期慈善籌欵有獎義捐券
佈告

本醫院歷次以慈善開彩籌欵藉以補助財政之短絀經蒙中西人士所推許今所發出有獎義捐券亦與上屆慈善彩票性質相同而所以別其名者取其利便進行也深望僑胞熱誠購買助成美舉俾本醫院得以惠濟至深感激

▲茲將籌辦章程節錄

定名慈善籌欵有獎義捐券每部七條每條定價壹元成部六元取五部以上每部五元預定發沽義捐券總額銀六萬元以四万三千元開獎首名獎一万五千元第二名九千元第三名六千元第四名三千元小彩二百名每名五十元至開彩時如沽出超過總額或不足者加減照計頒獎訂定本年九月六日止截九月廿壹日開彩同時敬請中西人士監視以昭大公

（詳細章程印備函索即奉）

籌辦處主任譚良疇　黃良滋　李和仁
財政兼保管券黃廣烋　陳孔波
監督李仁林　鄭寬敬　劉昌
黃恭森　譚宗燦
交際黃淵偉　陳從靈
書記譚緯文
管理信箱黃淵偉
收發處人員伍時英　譚緯文　趙熙
遊埠勸銷員李和仁　周家煨　譚良疇
黃良滋　陳孔波

滿地可中華醫院有獎義捐券
展期開彩佈告

啟者本醫院所發出慈善有獎義捐券現蒙各埠僑胞熱誠勸銷經將陸續所賣義券並銀寄回但以開彩期近而所賣義券銀與定額相差尚遠今特議決展期限至本年拾一月卅號止截拾二月拾四號開彩俾各埠僑胞有充分購票机會更爲踴躍購買彙續以期足額開彩實爲至望

▲處訊通院醫華中▲
Montreal Chinese Hospital
P. O. Box 1750
Montreal, Canada
滿地可中華醫院啟

美洲代理
金山大埠　紐約
羅省技利　屋崙
檀香山　舍路
新招代理利權優給

榮榮腊味製造廠
批發腊味專家
全球
即西寄索　即價目便
WING WING CO.
111 PENDER ST. EAST
PHONE SEY. 4041 VANCOUVER B.C.

廠麻多年腊
客題獨一標
味甘香肥艷
批發達全球

英屬代理
滿地可　都朗度　溫汝辟　卡拉利　雷振打　汝利愼　雲高華　域多利　列必治

機器齊備
字粒俱新
排版雅觀
印刷精良
取價低廉
交件迅速
僑胞惠顧
無任歡迎
電話得技利市五五七五

大帮中文活動日期印發售
每只一元二毛五
圖章樣本印備如蒙取閱當即奉客

HO SUN HING CO.
258½ PENDER ST. E.
VANCOUVER, B. C.
啓謹　芳翰林　棠立林　人理司

紙料文具具具
學校用品　印刷物料
文房四寶　包物紙類
發客
Smith, Davidson & Wright, Ltd.
1198 Homer St.　Vancouver, B. C.
市蔑地衛臣及烏禮有限公司啓

雲高賓來旅館
華埠
LOYAL HOTEL
258 Pender St. E.
Phone Seymour 2926-0
Vancouver, B. C. Canada
電話詩磨貳九貳六〇
賓來旅館設在雲城
片打街東二五八號
樓高五層房間百二
被褥鮮明冷熱水龍
四時順應常居亦可
暫住聽命租價克己
往來利便向所讚稱
僑胞賜顧格外歡迎
本旅館同人謹啟

廣濟堂自製各種丸散
鮮明熟藥發客

自製經驗良藥出世

Kwong Chai Tong Co. 92 Pender St. E. Phone Sey. 3627 Vancouver B.C.

拔毒生肌藥膏　每合一元五
此膏治損傷凡有損口未埋者貼之即能全愈

跌打止痛藥水　每樽一元一二五
此水散瘀止痛凡跌打揉之即能散瘀止痛消腫

皮膚濕毒藥膏　每合一元五
專治皮膚痕癢或皮膚起粒出水揉之即能全愈

萬應爛脚藥散　每罐弍元
專治久年爛脚無論新舊爛脚搽之定然全愈

花柳鹹疳藥膏　每合一元五
此膏專治鹹疳凡染鹹疳者貼之即愈

花柳白濁丸　每盒一元五
此丸無論新久白濁或小便刺痛食此丸壹点鐘其痛即止

花柳拔毒丹　每寸壹元　半打五圓　一打拾圓

▲注意　小店常有
茵陳跌打　化庄品
金耳環　花旗參發行

自製新機器用電力研藥兼整藥丸快捷妥當如有僑胞欲整丸者仰留意焉

林弼臣專醫
跌打刀傷　湯火損傷
續筋駁骨　雙單鵝頭
瘰癧癰瘡科　紅白痢症
花柳淋痛　風瘋鶴膝
各種雜症

本醫學士博學生精究醫學以扶危救急普救世人為宗旨由兩廣中醫學堂優等畢業後為全胞信服特派英屬抱病求醫者雇長奇妙酌多名重則中西一時及來遊英屬抱病求醫者雇長奇妙酌多名重則中西一時及來遊英屬抱病求醫者雇長奇妙酌多名重則中西法參用究病源著眼論根據實驗心細術妙酌多名重則中西法參用究病源著眼論根據實驗心細術妙酌多名重則中西法參用究病源著眼論根據實驗心細術